

**Proposed amendments to the Articles of
Association of Lesha Bank LLC (Public) - Extra
Ordinary General Meeting (EGM) 2025**

**التعديلات المقترحة للنظام الأساسي لبنك لشا
ذ.م.م (عامة) - الجمعية العتمة غير العادية
2025**

Additional Definition	إضافة تعريف
<p>“QFMA Distribution Guidelines” means the QFMA's Board Decision No. (7) of 2023 concerning rules of dividend distribution in shareholding companies listed on the financial markets as amended from time to time;</p>	<p>ضوابط توزيع الارباح المعتمدة من الهيئة تعني قرار مجلس ادارة هيئة قطر للاسواق المالية رقم (7) لسنة 2023 بشأن ضوابط توزيع الارباح بالشركات المساهمة المدرجة في الاسواق المالية وتشمل اي تعديلات قد تطرأ عليه:</p>
<p>Before Amendment Article 2.1</p> <p>The authorized share capital of the Bank at the date of the adoption of these Articles of Association is QAR (2,500,000,000) consisting of (2,500,000,000) ordinary shares with a nominal value of QAR 1 each.</p>	<p>قبل التعديل مادة 2.1</p> <p>يبلغ رأس مال البنك المصرح به بتاريخ اعتماد هذا النظام الأساسي مبلغ (2,500,000,000) (ريال قطري) مقسم إلى (2,500,000,000) سهم عادي بقيمة اسمية قدرها 1 ريال قطري لكل سهم.</p>
<p>After Amendment Article 2.1</p> <p>The authorized share capital of the Bank at the date of the adoption of these Articles of Association is QAR (<u>112,120,120,500</u>,000,000) consisting of (<u>211,500,120,120</u>,000,000) ordinary shares with a nominal value of QAR 1 each.</p>	<p>بعد التعديل مادة 2.1</p> <p>يبلغ رأس مال البنك المصرح به بتاريخ اعتماد هذا النظام الأساسي مبلغ (<u>21,500,120,000,000</u>) (ريال قطري) مقسم إلى (<u>21,500,120,000,000</u>) سهم عادي بقيمة اسمية قدرها 1 ريال قطري لكل سهم.</p>
<p>Before Amendment Article 34.9</p> <p>The general meeting shall elect the Board members by secret ballot. When voting for the election, each share shall have one (1) vote given by the Shareholder to whomever such Shareholder chooses from the candidates. A</p>	<p>قبل التعديل مادة 34.9</p> <p>يتم انتخاب الأعضاء لمجلس الإدارة المنتخبين بالاقتراع السري من قبل الجمعية العمومية، وعند التصويت يكون للسهم الواحد (1) صوت واحد يمنحه المساهم لمن يختاره من المرشحين، ويجوز للمساهم توزيع تصويت أسهمه بين أكثر من</p>

<p>Shareholder may divide his voting shares between more than one (1) candidate. A share may not vote for more than one (1) candidate. Voting for the election of Directors shall be subject to the QFMA Corporate Governance Code. In the event that the term of the Board comes to an end before the general meeting approves the financial reports of the Bank, the term of the Board shall be extended until the ordinary general meeting is held.</p>	<p>مرشح، ولا يجوز أن يصوت السهم الواحد (1) لأكثر من مرشح، ويكون التصويت وفق نظام الحكومة الصادر من الهيئة. وفي حال انتهاء مدة مجلس الإدارة قبل تصديق الجمعية العامة على التقارير المالية للشركة، تتمد مدة المجلس الى تاريخ انعقاد الجمعية العامة العادية.</p>
<p>After Amendment Article 34.9</p> <p>The general meeting shall elect the Board members by secret ballot. When voting for the election, each share shall have one (1) vote given by the Shareholder to whomever such Shareholder chooses from the candidates. A Shareholder may divide his voting shares between more than one (1) candidate. A share may not vote for more than one (1) candidate. Voting for the election of Directors shall be subject to the QFMA Corporate Governance Code <u>and in accordance with the policy and mechanism adopted from time to time by the NRCGC</u>. In the event that the term of the Board comes to an end before the general meeting approves the financial reports of the Bank, the term of the Board shall be extended until the ordinary general meeting is held.</p>	<p>بعد التعديل مادة 34.9</p> <p>يتم انتخاب الأعضاء لمجلس الإدارة المنتخبين بالاقتراع السري من قبل الجمعية العمومية، وعند التصويت يكون للسهم الواحد (1) صوت واحد يمنحه المساهم لمن يختاره من المرشحين، ويجوز للمساهم توزيع تصويت أسهمه بين أكثر من مرشح، ولا يجوز أن يصوت السهم الواحد (1) لأكثر من مرشح، ويكون التصويت وفق نظام الحكومة الصادر من الهيئة <u>ووفقاً للسياسة والآلية التي تعتمد لها لجنة الترشيحات والمكافآت والحكومة من وقت لآخر</u>، وفي حال انتهاء مدة مجلس الإدارة قبل تصديق الجمعية العامة على التقارير المالية للشركة، تتمد مدة المجلس الى تاريخ انعقاد الجمعية العامة العادية.</p>
<p>Before Amendment Article 43.1 (I)</p> <p>the minimum shares required for Board membership (one million shares) shall be deposited with the Depository within seven (7) days of being appointed or elected to the Board and shall be removed from trading and ineligible</p>	<p>قبل التعديل مادة 43.1 (ذ)</p> <p>يجب إيداع الحد الأدنى من الأسهم المطلوبة لعضوية مجلس الإدارة (مليون سهم) لدى مركز الإيداع خلال سبعة (7) أيام من تاريخ تعينه او انتخابه في مجلس الإدارة، ويستمر إيداعها مع عدم قابليتها للتداول أو الرهن أو الحجز إلى أن تنتهي مدة</p>

to be presented as collateral or mortgaged throughout the duration of the Board membership. The shares shall be included and certified in the year-end financial statements. These shares shall be used to cover the Board Member's liability towards the Bank, the Shareholders, the Bank's creditors, and others for actions the Board is liable for. Not providing for the above shall be grounds for immediate dismissal of the Board Member.

After Amendment

Article 43.1 (I)

the minimum shares required for Board membership (one million shares) shall be deposited with the Depository within seven sixty (760) days of being appointed or elected to the Board and shall be removed from trading and ineligible to be presented as collateral or mortgaged throughout the duration of the Board membership. The shares shall be included and certified in the year-end financial statements. These shares shall be used to cover the Board Member's liability towards the Bank, the Shareholders, the Bank's creditors, and others for actions the Board is liable for. Not providing for the above shall be grounds for immediate dismissal of the Board Member.

Before Amendment

Article 49.1

It is prohibited for anyone, whether in person or in capacity, neither to be a Board Chairman or a vice-chairman for more than two (2) companies which their headquarters located in the State.

After Amendment

Article 49.1

العضوية . ويجب إدراج الأسهم والتصديق عليها في البيانات المالية في نهاية العام. وتستخدم هذه الأسهوم لتغطية مسؤولية عضو مجلس الإدارة تجاه البنك والمساهمين ودائي البنك وغيرهم عن التصرفات التي يكون مجلس الإدارة مسؤولاً عنها. وعدم النص على ما سبق يكون سبباً للفصل الفوري لعضو مجلس الإدارة

بعد التعديل

مادة 43.1 (ذ)

يجب إيداع الحد الأدنى من الأسهوم المطلوبة لعضوية مجلس الإدارة (مليون سهم) لدى مركز الإيداع خلال سبعة سنتين (760) يوم بعد من تاريخ تعينه او انتخابه في مجلس الإدارة. ويستمر بإداعها مع عدم قابليتها للتداول أو الرهن أو الحجز إلى أن تنتهي مدة العضوية . ويجب إدراج الأسهوم والتصديق عليها في البيانات المالية في نهاية العام. وتستخدم هذه الأسهوم لتغطية مسؤولية عضو مجلس الإدارة تجاه البنك والمساهمين ودائي البنك وغيرهم عن التصرفات التي يكون مجلس الإدارة مسؤولاً عنها. وعدم النص على ما سبق يكون سبباً للفصل الفوري لعضو مجلس الإدارة

قبل التعديل

مادة 49.1

لا يجوز لرئيس مجلس الإدارة أو نائب رئيس مجلس الإدارة أن يكون رئيساً أو نائباً لرئيس مجلس إدارة لأكثر من شركتين (2) مقرهما الرئيسي في دولة قطر.

بعد التعديل

مادة 49.1

<p>It is prohibited for anyone, whether in person or in capacity, neither to be a Board Chairman or a vice-chairman for more than two (2) <u>listed</u> companies which their headquarters located in the State <u>with the exception of the representatives of the State or representative of shareholder owning more than 10% of the shares of the Bank.</u></p>	<p>لا يجوز لرئيس مجلس الإدارة أو نائب رئيس مجلس الإدارة أن يكون رئيساً أو نائباً لرئيس مجلس إدارة لأكثر من شركتين (2) <u>مدرجة</u> مقرها الرئيسي في دولة قطر <u>وستثنى من ذلك ممثل الدولة والأشخاص المالكين 10% على الأقل من أسهم مال البنك.</u></p>
--	--

<p>Before Amendment Article 49.4</p> <p>It is prohibited for Directors to combine more than three (3) Board memberships within companies which their headquarters located in the State, nor to be a Managing Director in more than one (1) bank which its headquartered located in the State, nor to combine two memberships of two companies exercising a homogenous activity.</p>	<p>قبل التعديل مادة 49.4</p> <p>و لا يجوز لعضو مجلس الإدارة أن يكون عضواً في أكثر من ثلات (3) مجالس إدارة لشركات مقرها الرئيسي في دولة قطر و لا أن يكون عضواً منتدباً لأكثر من بنك واحد (1) مقره الرئيسي دولة قطر و لا أن يكون عضواً في مجلس إدارة شركتين تمارسان نفس النشاط.</p>
<p>After Amendment Article 49.4</p> <p>It is prohibited for <u>a Directors</u> to combine more than three (3) Board memberships within <u>companies which listed companies which</u> their headquarters located in the State <u>with the exception of the representatives of the State or representative of shareholder owning more than 10% of the shares of the Bank, nor to be a Managing Director in more than one (1) bank which its headquartered located in the State, nor to combine two memberships of two companies exercising a homogenous activity.</u></p>	<p>بعد التعديل مادة 49.4</p> <p><u>و لا يجوز لعضو مجلس الإدارة أن يكون عضواً في أكثر من ثلات (3) مجالس إدارة لشركات مدرجة</u> مقرها الرئيسي في دولة قطر <u>وستثنى من ذلك ممثل الدولة والأشخاص المالكين 10% على الأقل من أسهم مال البنك.</u> <u>ولأن يكون عضواً منتدباً لأكثر من بنك واحد (1) مقره الرئيسي دولة قطر</u> <u>و لأن يكون عضواً في مجلس إدارة شركتين تمارسان نفس النشاط</u></p>
<p>Before Amendment Article 49.5 (Now Article 49.7 without any amendment to its content but a new sub Article 49.5 has been adopted)</p>	<p>قبل التعديل مادة 49.5 (الآن أصبحت المادة 49.7 دون أي تعديل في مضمونها ولكن تم استحداث فقرة جديدة (49.5</p>

The Chairman and the members of the Board must provide an annual acknowledgment that no one of them shall combine the prohibited positions according to the Law and the Codes provisions. The Secretary shall keep such acknowledgment in the file prepared for this purpose.

After Amendment
Article 49.5 (Additional Sub Article)

The Chairman and the members of the Board must provide an annual acknowledgment that no one of them shall combine the prohibited positions according to the Law and the Codes provisions. The Secretary shall keep such acknowledgment in the file prepared for this purpose.

It is prohibited for a Director to be a Managing Director in more than one (1) listed company headquartered in the State of Qatar.

Additional Article 49.6 (Additional Sub Article)

It is prohibited for a Director to combine two memberships of two listed companies exercising a homogenous activity.

Additional Article 49.7 ((Additional Sub Article)

(previously article 49.5)

The Chairman and the members of the Board must provide an annual acknowledgment that no one of them shall combine the prohibited positions according to the Law and the Codes provisions. The Secretary shall keep such acknowledgment in the file prepared for this purpose.

يجب على رئيس المجلس وأعضاء المجلس تقديم إقرار سنوي بعدم الجمع ما بين المناصب كما هو مبين في القانون وفي أنظمة الحكومة. يحتفظ أمين السر بالإقرارات المقدمة من قبل أعضاء المجلس في الحافظة الخاصة بذلك و يتم عرض الإقرارات السنوية على مراقب الحسابات في موعد التدقيق السنوي.

بعد التعديل
مادة 49.5 (فقرة جديدة مضافة)

يجب على رئيس المجلس وأعضاء المجلس تقديم إقرار سنوي بعدم الجمع ما بين المناصب كما هو مبين في القانون وفي أنظمة الحكومة. يحتفظ أمين السر بالإقرارات المقدمة من قبل أعضاء المجلس في الحافظة الخاصة بذلك و يتم عرض الإقرارات السنوية على مراقب الحسابات في موعد التدقيق السنوي

لا يجوز لعضو مجلس الإدارة ان يكون عضواً منتدباً في أكثر من شركة مدرجة مقرها الرئيسي في دولة قطر

إضافة مادة 49.6 (فقرة جديدة مضافة)

لا يجوز لعضو مجلس الإدارة ان يجمع بين عضوية مجلس إدارة شركتين مدرجتين تمارسان نشاطاً متجانساً.

**إضافة مادة 49.7
 (المادة 49.5 سابقاً)**

يجب على رئيس المجلس وأعضاء المجلس تقديم إقرار سنوي بعدم الجمع ما بين المناصب كما هو مبين في القانون وفي أنظمة الحكومة. يحتفظ أمين السر بالإقرارات المقدمة من قبل أعضاء المجلس في الحافظة الخاصة بذلك و يتم عرض الإقرارات السنوية على مراقب الحسابات في موعد التدقيق السنوي.

Before Amendment

Article 50.1

The general meeting may take decision on granting annual incentives to the Chairman and Directors based on the recommendations submitted to the Shareholders by the NRCGC. The Chairman and Directors, similarly to the members of the boards of directors of other Qatari publicly listed shareholding companies, may obtain a reasonable lump sum in the event that the Bank does not achieve profits or distribute profits of less than 5% of the Bank's capital, subject to the approval of the general assembly and taking into account the maximum limit allowed and approved for other Qatari public shareholding companies listed on the Qatar Stock Exchange

After Amendment

Article 50.1

The general meeting may take decision on granting annual incentives to the Chairman and Directors based on the recommendations submitted to the Shareholders by the NRCGC. The Chairman and Directors, similarly to the members of the boards of directors of other Qatari publicly listed shareholding companies, may obtain a reasonable lump sum in the event that the Bank does not achieve profits or distribute profits of less than 5% of the Bank's capital, subject to the approval of the general assembly and taking into account the maximum limit allowed and approved for other Qatari public shareholding companies listed on the Qatar Stock Exchange (including without limitation circular No. 2 of 2024 issued by the Ministry of Commerce and Industry of Qatar on 19 March 2024 and any amendments thereto issued by the Ministry of Commerce or replacement of such circular or adoption of new

قبل التعديل

مادة 50.1

يجوز للجمعية العمومية العادية اتخاذ قرار بشأن منح الحوافز السنوية لرئيس مجلس الإدارة وأعضاء المجلس بناء على التوصيات المقدمة للمساهمين من قبل لجنة الترشيحات والمكافآت والحكومة. كما يجوز لرئيس مجلس الإدارة وأعضاء المجلس اسوةً بأعضاء مجالس إدارة الشركات المساهمة العامة القطرية المدرجة الأخرى الحصول على مبلغ مقطوع معقول في حال عدم تحقيق البنك ارباحاً او توزيع ارباح تقل عن 5% من راس مال البنك بشرط موافقة الجمعية العامة ومع الاخذ بعين الاعتبار الحد الأعلى المسموح به والمعتمد على الشركات المساهمة العامة القطرية الأخرى المدرجة في بورصة قطر . قطر

بعد التعديل

مادة 50.1

يجوز للجمعية العمومية العادية اتخاذ قرار بشأن منح الحوافز السنوية لرئيس مجلس الإدارة وأعضاء المجلس بناء على التوصيات المقدمة للمساهمين من قبل لجنة الترشيحات والمكافآت والحكومة. كما يجوز لرئيس مجلس الإدارة وأعضاء المجلس اسوةً بأعضاء مجالس إدارة الشركات المساهمة العامة القطرية المدرجة الأخرى الحصول على مبلغ مقطوع معقول في حال عدم تحقيق البنك ارباحاً او توزيع ارباح تقل عن 5% من راس مال البنك بشرط موافقة الجمعية العامة ومع الاخذ بعين الاعتبار الحد الأعلى المسموح به والمعتمد على الشركات المساهمة العامة القطرية الأخرى المدرجة في بورصة قطر (وتشمل بدون حصر التعميم رقم 2 لسنة 2024 الصادر عن وزارة التجارة والصناعة بتاريخ 19 مارس 2024 واي تعديل عليه يصدر عن وزارة التجارة والصناعة او اي تعليم اخر يحل محل هذا التعميم او اعتماد تعميم او قرار اخر من قبل وزارة التجارة والصناعة او هيئة قطر للاسواق المالية في هذا الخصوص) .

circular or decision by the Ministry of Commerce and Industry or the QFMA in that respect).

Before Amendment
Article 50.2

The ordinary general meeting defines the compensation to be distributed to the Directors in accordance with the Codes and the Companies Regulation

After Amendment
Article 50.2

The ordinary general meeting defines the compensation to be distributed to the Directors in accordance with the Codes, and the Companies Regulation, circulars and decisions applicable on listed companies in Qatar issued in that respect.

قبل التعديل
مادة 50.2

تحدد الجمعية العامة العادية مكافأة أعضاء مجلس الإدارة مع مراعاة احكام أنظمة الحكومة وقانون الشركات

بعد التعديل
مادة 50.2

تحدد الجمعية العامة العادية مكافأة أعضاء مجلس الإدارة مع مراعاة احكام أنظمة الحكومة وقانون الشركات والتعميم والقرارات المطبقة على الشركات المدرجة في دولة قطر الصادرة في هذا الخصوص.

Additional Article 69.5

The Board may at its sole discretion determine, announce and distribute during the year interim dividends whether quarterly or semi-annual provided it meets the requirement set out in QFMA Distribution Circular (in particular Article 20).

إضافة مادة 69.5

يجوز لمجلس الإدارة، وفقاً لخياره المنفرد، تحديد واعلان وتوزيع أرباح مرحلية خلال السنة اكانت ربع سنوية او نصف سنوية مع مراعاة الامتنال للمتطلبات المنصوص عليها في ضوابط توزيع الارباح المعتمدة من الهيئة (وبالاخص المادة 20 منه).